



Mexico: NOMs and NMNs issued by the Mexican Government

During the period March 1 to 31, 2006

Jesus S. Gonzalez
Date (04/2006)
ID: 138404

Summary

This document reports on **draft and final technical regulations and standards – NOMs and NMNs - issued by the Mexican Government, during the period March 1 to 31, 2006.** Five different lists are included to assist U.S. exporters, companies, and other parties, interested in:

1. Draft technical regulations (NOMs) that are still in the comment period.
2. Technical regulations (NOMs) that have been published in final form as well as responses to comments on draft technical regulations.
3. Draft standards (NMNs), which comment period is still open.
4. Enacted standards (NMNs).
5. Cancelled technical regulations and standards.

Background

All goods and products imported into Mexico must comply with any applicable technical regulations and labeling requirements. Applicable technical regulations and labeling requirements are listed by harmonized tariff system (HS or HTS) code. The Mexican Government publishes technical regulations and standards, through the Diario Oficial de la Federacion (Official Gazette) - the Mexican equivalent of the US Federal Register. Technical regulations are published in the form of a Norma Oficial Mexicana (NOM) (Literally *Official Mexican Standard*), or a Proyecto de Norma Oficial Mexicana (*Draft Technical Regulation*). The minimum comment period for draft technical regulation is 60 days. During the comment period the public, businesses, or any interested party can submit comments to the address specified in the text of the draft technical regulation. Comments must be submitted in Spanish and be received no later than the closing date listed in the text of the Proyecto.

The full text of draft and enacted NOMs and some NMNs is available at the library of the Direccion General de Normas (DGN) (Mexican Bureau of Standards), which is part of the Secretaria de Economia (Secretariat of Economy), or at DGN's web page. The DGN web page can be reached at www.economia-noms.gob.mx. Go to the 'Normatividad Empresarial' tab and then to the 'Normas' section. Within the Normas section go to the 'Catalogo de Normas' to search for draft and enacted technical regulations and standards. For some NMNs standards, the text of draft is available at www.economia-nmx.gob.mx or else, directly from the standards development body that issued the draft standard. The most common include ANCE, NYCE, and ONNCCE. These three private sector voluntary standards developers have web pages of their own with contact information.

The web page addresses follow the format of www.{acronym of the body}.org.mx, for example, [www.ance.org.mx]. Responses to comments received must be published in the Diario Oficial. The publication of responses to comments is a clear indication that the publication of the standard in its final form is imminent. If the Government decides to finalize the standard, it will be published as a NOM in the Diario Oficial. Private sector standards follow the same procedure and are identified with the NMN prefix. Voluntary NMN standards become mandatory when quoted or listed in NOMs. The Diario Official is available both in hard copy and electronically.

Lists Included In This Document

Five different lists follow below to assist companies, and other interested parties, to be aware of the draft and final technical regulation issued by the Mexican Government during the period March 1 to 31, 2006:

1. The first is a list of the titles of **draft technical regulations (NOMs) that are still in the comment period.**

Notes:

- The title and short description are in Spanish, with an English translation.
- Interested parties are encouraged to submit comments on draft technical regulation directly to the entity or individual identified in the publication of the draft NOM.

2. The second list reports the titles of the **technical regulations (NOMs) that have been published in final form as well as responses to comments on draft technical regulation.**

Note:

- The title and short description are in Spanish with an English translation.

3. The third is a list of **draft standards (NMXs), which comment period is still open.**

Note:

- Because of time and human resources constraints, only the titles/NMX and codes are presented in Spanish and English, without description. More detailed information is accessible at www.economia-nmx.gob.mx

4. The fourth is a list of the **enacted standards (NMXs).**

Note:

- Because of time and human resources constraints, only the titles/NMX and codes are presented in Spanish and English, without description. More detailed information is accessible at www.economia-nmx.gob.mx

5. The fifth is a list of **cancelled technical regulations and standards.**

Notes:

- Remember that although (NMXs) are voluntary, they become mandatory when referred to in technical regulations (NOMs), which are always mandatory.

1. Draft Technical Regulations (NOM) Published - March 1 to 31, 2006 Proyectos de Norma (Comment period still open)

Unless otherwise noted, the comment period for these draft technical regulations is 60 calendar days from the date of publication. Unofficial translations of titles have been provided to aid the reader as appropriate.

Date	Description
2006-03-01	Proyecto de Norma Oficial Mexicana PROY-NOM-037-PESC-2004, Pesca responsable en el sistema lagunar formado por los humedales del Usumacinta, en los municipios de Catazajá, Palenque y La Libertad en el Estado de Chiapas, Jonuta, Emiliano Zapata y Balancán, en el Estado de Tabasco, Ciudad del Carmen y Palizadas en el Estado de Campeche. Especificaciones para el aprovechamiento de los recursos pesqueros Draft Technical Regulation PROY-NOM-037-PESC-2004, Responsible fishing in the lagoon system formed by wetlands of the Usumacinta river, in the municipalities of Catzajá, Palenque, and La Libertad in the state of Chiapas; Jounta, Emiliano Zapata, and Balancán, in the state of Tabsco; Ciudad del Carmen and Palizadas in the state of Campeche. Specifications for the exploitation of the fishing resources

2006-03-01	Proyecto de Norma Oficial Mexicana PROY-NOM-005-SCT4-2005, Especificaciones técnicas que deben cumplir los aros salvavidas (modifica a la Norma Oficial Mexicana NOM-005-SCT4-1994, publicada el 20 de febrero de 1997) Draft Technical Regulation PROY-NOM-005-SCT4-2005, Technical specifications with which lifesavers must comply (modifies the Technical Regulation NOM-005-SCT4-1994, published on February 20, 1997)
2006-03-02	Proyecto de Norma Oficial Mexicana PROY-NOM-041-PESC-2004, Pesca responsable en el lago de Catemaco, ubicado en el Estado de Veracruz. Especificaciones para el aprovechamiento de los recursos pesqueros Draft Technical Regulation PROY-NOM-041-PESC-2004, Responsible fishing at the Catemaco lake, located in the state of Veracruz. Specifications for the exploitation of the fishing resources
2006-03-03	Proyecto de Norma Oficial Mexicana PROY-NOM-051-PESC-2005, Pesca responsable en el embalse de la presa Venustiano Carranza en el Estado de Coahuila. Especificaciones para el aprovechamiento de los recursos pesqueros Draft Technical Regulation PROY-NOM-051-PESC-2005, Responsible fishing at the Venustiano Carranza dam in the state of Coahuila. Specifications for the exploitation of the fishing resources

2. Technical Regulations (NOM) Issued and Response to Comments March 1 to 31, 2006 **NOMs Emitidas y Respuestas a Comentarios**

Date	Description
2006-03-13	Norma Oficial Mexicana NOM-001-SEDE-2005, Instalaciones Eléctricas (utilización) Technical Regulation NOM-001-SEDE-2005 Electric installations (use of)

	No responses to comments were published during this period.
--	---

3. Draft Voluntary (NMX) Standards Published - March 1 to 31, 2006 **Aviso de consulta publica (Comment period still open)**

Please note - **in the case of Voluntary (NMX) Standards**, only the titles are presented in Spanish and English without description, due to time and human resources constraints.

Date	Description
2006-03-06	Aviso de consulta pública de los proyectos de normas mexicanas PROY-NMX-AA-003-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-099-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-132-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-134-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-135-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-136-SCFI-2006 y PROY-NMX-AA-137-SCFI-2006 Notice of public consultation of the Draft Standards PROY-NMX-AA-003-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-099-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-132-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-134-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-135-SCFI-2006, PROY-NMX-AA-136-SCFI-2006 and PROY-NMX-AA-137-SCFI-2006

2006-03-13	Resolución mediante la cual se prorroga el plazo de consulta pública del Proyecto de Norma Mexicana PROY-NMX-R-050-SCFI-2005, Accesibilidad de las personas con discapacidad a espacios construidos de servicio al público-Especificaciones de seguridad, por un plazo de 30 días naturales adicionales Resolution that extends for 30 calendar days the term for the public consultation of Draft Technical Regulation PROY-NMX-R-050-SCFI-2005, Accessibility to areas for attention to public for handicapped persons - Safety specifications
2006-03-14	Proyecto de Norma Mexicana PROY-NMX-AA-133-SCFI-2006, Requisitos y especificaciones para obtener certificado de sustentabilidad del ecoturismo Draft Standard PROY-NMX-AA-133-SCFI-2006, Requirements and specifications to obtain the eco-tourism sustainability certificate
2006-03-16	Aviso de consulta pública del Proyecto de Norma Mexicana PROY-NMX-F-718-COFOCALEC-2005 Notice of public consultation of the Draft Standard PROY-NMX-F-718-COFOCALEC-2005
2006-03-16	Aviso de consulta pública de los proyectos de normas mexicanas PROY-NMX-A-014-INNTEX-2005, PROY-NMX-A-090-INNTEX-2005, PROY-NMX-A-182-INNTEX-2005, PROY-NMX-A-301/8-INNTEX-2005 y PROY-NMX-A-301/9-INNTEX-2005 Notice of public consultation of the Draft Standards PROY-NMX-A-014-INNTEX-2005, PROY-NMX-A-090-INNTEX-2005, PROY-NMX-A-182-INNTEX-2005, PROY-NMX-A-301/8-INNTEX-2005 and PROY-NMX-A-301/9-INNTEX-2005
2006-03-16	Aviso de consulta pública de los proyectos de normas mexicanas PROY-NMX-J-009/248-1-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-2-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-3-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-4-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-5-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-6-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-7-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-8-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-9-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-11-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-12-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-13-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-14-ANCE-2006 y PROY-NMX-J-009/248-15-ANCE-2006 Notice of public consultation of the Draft Standards PROY-NMX-J-009/248-1-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-2-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-3-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-4-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-5-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-6-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-7-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-8-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-9-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-11-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-12-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-13-ANCE-2006, PROY-NMX-J-009/248-14-ANCE-2006 and PROY-NMX-J-009/248-15-ANCE-2006
2006-03-16	Aviso de consulta pública de los proyectos de normas mexicanas PROY-NMX-E-014-CNCP-2005, PROY-NMX-E-125-CNCP-2005, PROY-NMX-E-181-CNCP-2006, PROY-NMX-E-192-CNCP-2005 y PROY-NMX-E-207-CNCP-2005 Notice of public consultation of the Draft Standards PROY-NMX-E-014-CNCP-2005, PROY-NMX-E-125-CNCP-2005, PROY-NMX-E-181-CNCP-2006, PROY-NMX-E-192-CNCP-2005 and PROY-NMX-E-207-CNCP-2005
2006-03-16	Aviso de consulta pública de los proyectos de normas mexicanas PROY-NMX-F-027-SCFI-2006, PROY-NMX-F-031-SCFI-2006, PROY-NMX-F-037-SCFI-2006, PROY-NMX-F-042-SCFI-2006, PROY-NMX-F-047-SCFI-2006, PROY-NMX-F-048-SCFI-2006, PROY-NMX-F-050-SCFI-2006, PROY-NMX-F-115-SCFI-2006, PROY-NMX-F-174-SCFI-2006 y PROY-NMX-K-306-SCFI-2006 Notice of public consultation of the Draft Standards PROY-NMX-F-027-SCFI-2006,

	PROY-NMX-F-031-SCFI-2006, PROY-NMX-F-037-SCFI-2006, PROY-NMX-F-042-SCFI-2006, PROY-NMX-F-047-SCFI-2006, PROY-NMX-F-048-SCFI-2006, PROY-NMX-F-050-SCFI-2006, PROY-NMX-F-115-SCFI-2006, PROY-NMX-F-174-SCFI-2006 and PROY-NMX-K-306-SCFI-2006
2006-03-16	Aviso de consulta pública de los proyectos de normas mexicanas PROY-NMX-S-058/2-SCFI-2006 y PROY-NMX-S-061-SCFI-2006 Notice of public consultation of the Draft Standards PROY-NMX-S-058/2-SCFI-2006 and PROY-NMX-S-061-SCFI-2006
2006-03-16	Aviso de consulta pública del Proyecto de Norma Mexicana PROY-NMX-R-051-SCFI-2006 Notice of public consultation of the Draft Standard PROY-NMX-R-051-SCFI-2006
2006-03-16	Aviso de consulta pública del Proyecto de Norma Mexicana PROY-NMX-FF-106-SCFI-2006 Notice of public consultation of the Draft Standard PROY-NMX-FF-106-SCFI-2006
2006-03-16	Aviso de consulta pública de los proyectos de normas mexicanas PROY-NMX-W-021-SCFI-2006 y PROY-NMX-W-160-SCFI-2006 Notice of public consultation of the Draft Standards PROY-NMX-W-021-SCFI-2006 and PROY-NMX-W-160-SCFI-2006

4. Enacted Voluntary (NMX) Standards - March 1 to 31, 2006 Declaratoria de vigencia de NMXs

Please note - **in the case of Voluntary (NMX) Standards**, only the titles are presented in Spanish and English without description, due to time and human resources constraints.

Date	Description
2006-03-03	Declaratoria de vigencia de las normas mexicanas NMX-Y-012-SCFI-2006, NMX-Y-015-SCFI-2006, NMX-Y-031-SCFI-2006, NMX-Y-036-SCFI-2006, NMX-Y-080-SCFI-2006, NMX-Y-085-SCFI-2006, NMX-Y-222-SCFI-2006, NMX-Y-227-SCFI-2006, NMX-Y-229-SCFI-2006, NMX-Y-233-SCFI-2006, NMX-Y-268-SCFI-2006 y NMX-Y-336-SCFI-2006 Declaration of effectiveness of the standards NMX-Y-012-SCFI-2006, NMX-Y-015-SCFI-2006, NMX-Y-031-SCFI-2006, NMX-Y-036-SCFI-2006, NMX-Y-080-SCFI-2006, NMX-Y-085-SCFI-2006, NMX-Y-222-SCFI-2006, NMX-Y-227-SCFI-2006, NMX-Y-229-SCFI-2006, NMX-Y-233-SCFI-2006, NMX-Y-268-SCFI-2006 and NMX-Y-336-SCFI-2006
2006-03-15	Declaratoria de vigencia de las normas mexicanas NMX-J-024-ANCE-2005, NMX-J-038/1-ANCE-2005, NMX-J-175/1-ANCE-2005, NMX-J-198-ANCE-2005, NMX-J-285-ANCE-2005, NMX-J-297-ANCE-2005, NMX-J-521/2-14-ANCE-2005, NMX-J-521/2-76-ANCE-2005, NMX-J-549-ANCE-2005, NMX-J-550/4-4-ANCE-2005 y NMX-J-572/2-ANCE-2005 Declaration of effectiveness of the standards NMX-J-024-ANCE-2005, NMX-J-038/1-ANCE-2005, NMX-J-175/1-ANCE-2005, NMX-J-198-ANCE-2005, NMX-J-285-ANCE-2005, NMX-J-297-ANCE-2005, NMX-J-521/2-14-ANCE-2005, NMX-J-521/2-76-ANCE-2005, NMX-J-549-ANCE-2005, NMX-J-550/4-4-ANCE-2005 and NMX-J-572/2-ANCE-2005

2006-03-15	Declaratoria de vigencia de las normas mexicanas NMX-F-711-COFOCALEC-2005, NMX-F-712-COFOCALEC-2005 y NMX-F-714-COFOCALEC-2005 Declaration of effectiveness of the standards NMX-F-711-COFOCALEC-2005, NMX-F-712-COFOCALEC-2005 and NMX-F-714-COFOCALEC-2005
2006-03-16	Declaratoria de vigencia de las normas mexicanas NMX-E-015-CNCP-2005, NMX-E-025-CNCP-2005, NMX-E-029-CNCP-2005, NMX-E-198-CNCP-2005, NMX-E-199/1-CNCP-2005, NMX-E-250-CNCP-2006 y NMX-E-251-CNCP-2006 Declaration of effectiveness of the standards NMX-E-015-CNCP-2005, NMX-E-025-CNCP-2005, NMX-E-029-CNCP-2005, NMX-E-198-CNCP-2005, NMX-E-199/1-CNCP-2005, NMX-E-250-CNCP-2006 and NMX-E-251-CNCP-2006
2006-03-16	Declaratoria de vigencia de las normas mexicanas NMX-E-242/1-ANCE-CNCP-2005 y NMX-E-242/2-ANCE-CNCP-2005 Declaration of effectiveness of the standards NMX-E-242/1-ANCE-CNCP-2005 and NMX-E-242/2-ANCE-CNCP-2005
2006-03-16	Declaratoria de cancelación de las normas mexicanas NMX-F-387-1982, NMX-F-425-1983, NMX-F-443-1983, NMX-F-512-1988 y NMX-F-513-1988 Declaration of effectiveness of the standards NMX-F-387-1982, NMX-F-425-1983, NMX-F-443-1983, NMX-F-512-1988 and NMX-F-513-1988
2006-03-16	Aclaración a la Norma Mexicana NMX-C-109-ONNCCE-2004, Industria de la construcción-Concreto-Cabeceo de especímenes cilíndricos, cuya declaratoria de vigencia fue publicada el 1 de marzo de 2004 Clarification to the standard NMX-C-109-ONNCCE-2004, Construction industry - Concrete - Cylindrical specimen pitch, declaration of effectiveness published on March 1, 2004
2006-03-17	Declaratoria de vigencia de las normas mexicanas NMX-A-046-INNTEX-2005, NMX-A-052-INNTEX-2005, NMX-A-065-INNTEX-2005, NMX-A-073-INNTEX-2005, NMX-A-074-INNTEX-2005, NMX-A-079-INNTEX-2005, NMX-A-084/1-INNTEX-2005, NMX-A-099-INNTEX-2005, NMX-A-109-INNTEX-2005, NMX-A-110-INNTEX-2005, NMX-A-125-INNTEX-2005, NMX-A-134-INNTEX-2005, NMX-A-177-INNTEX-2005, NMX-A-216-INNTEX-2005, NMX-A-301/2-INNTEX-2005, NMX-A-301/3-INNTEX-2005, NMX-A-301/4-INNTEX-2005, NMX-A-301/7-INNTEX-2005, NMX-A-306-INNTEX-2005 y NMX-A-311-INNTEX-2005 Declaration of effectiveness of the standards NMX-A-046-INNTEX-2005, NMX-A-052-INNTEX-2005, NMX-A-065-INNTEX-2005, NMX-A-073-INNTEX-2005, NMX-A-074-INNTEX-2005, NMX-A-079-INNTEX-2005, NMX-A-084/1-INNTEX-2005, NMX-A-099-INNTEX-2005, NMX-A-109-INNTEX-2005, NMX-A-110-INNTEX-2005, NMX-A-125-INNTEX-2005, NMX-A-134-INNTEX-2005, NMX-A-177-INNTEX-2005, NMX-A-216-INNTEX-2005, NMX-A-301/2-INNTEX-2005, NMX-A-301/3-INNTEX-2005, NMX-A-301/4-INNTEX-2005, NMX-A-301/7-INNTEX-2005, NMX-A-306-INNTEX-2005 and NMX-A-311-INNTEX-2005
2006-03-23	Declaratoria de vigencia de las normas mexicanas NMX-W-017-SCFI-2006, NMX-W-018-SCFI-2006, NMX-W-020-SCFI-2006, NMX-W-123-SCFI-2006 y NMX-W-124-SCFI-2006 Declaration of effectiveness of the standards NMX-W-017-SCFI-2006, NMX-W-018-SCFI-2006, NMX-W-020-SCFI-2006, NMX-W-123-SCFI-2006 and NMX-W-124-SCFI-2006

5. Cancelled Technical Regulations and Standards - March 1 to 31, 2006
Normas Canceladas

Date	Description
	No declarations of cancellation were published during this period.

For More Information

The U.S. Commercial Service in Mexico City can be contacted via e-mail at:
louis.santamaria@mail.doc.gov, jesus.gonzalez@mail.doc.gov; Phone: 52 55 5140-2603 + 2627; Fax: 52 55 5566-1115 or visit our website: www.buyusa.gov/mexico

The U.S. Commercial Service — Your Global Business Partner

With its network of offices across the United States and in more than 80 countries, the U.S. Commercial Service of the U.S. Department of Commerce utilizes its global presence and international marketing expertise to help U.S. companies sell their products and services worldwide. Locate the U.S. Commercial Service trade specialist in the U.S. nearest you by visiting <http://www.export.gov/>.

Disclaimer: The information provided in this report is intended to be of assistance to U.S. exporters. While we make every effort to ensure its accuracy, neither the United States government nor any of its employees make any representation as to the accuracy or completeness of information in this or any other United States government document. Readers are advised to independently verify any information prior to reliance thereon. The information provided in this report does not constitute legal advice.

International copyright, U.S. Department of Commerce, 2006. All rights reserved outside of the United States.